

# DODATOK č. 1

uzatvorený v zmysle uznesenia MsZ č. 332/2024 zo dňa 16.12.2024,

k Zmluve o správe majetku mesta Revúca č. reg. 255/2024, uzatvorenej v zmysle § 51 Občianskeho zákonníka v platnom znení, § 6 a nasl. zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v platnom znení, Zásad hospodárenia a nakladania s majetkom mesta Revúca v platnom znení, ust. § 81 ods. 13 zákona o odpadoch a uznesenia č. 306/2024 zo dňa 24.10.2024.

medzi zmluvnými stranami

**Vlastník:** Mesto Revúca  
**Sídlo:** Námestie slobody 13/17, 050 80 Revúca  
**Zastúpený:** Ing. Július Buchta, MBA, primátor mesta  
**IČO:** 00 328 693

**Správca:** Technické služby mesta Revúca  
**Sídlo:** Terézie Vansovej 1231/23, 050 01 Revúca  
**Zastúpený:** Mgr. Ondrej Báňas, riaditeľ príspevkovej organizácie  
**IČO:** 55974481

(spolu aj ako „zmluvné strany“)

## Článok I. Úvodné ustanovenia

Vlastník a správca uzavreli dňa 08.11.2024 Zmluvu o zverení a správe majetku mesta Revúca č. reg. 255/2024 (ďalej len „Zmluva“).

## Článok II. Predmet dodatku

- Predmetom tohto Dodatku je zmena Článku II. Zmluvy – „Predmet zmluvy“ tak, že vypúšťa znenie bodu č. 1 a nahrádza ho nasledovným textom:  
*„1. Predmetom tejto zmluvy je odovzdanie a prebratie majetku mesta na prevádzkovanie zariadení zberného dvora uvedeného v čl. I nadobudnutého z prostriedkov NFP v rámci projektu Zberný dvor Revúca, a to v súlade s projektom predloženým pre získanie NFP. Správca vyhlasuje, že je oboznámený so Zmluvou o NFP, Všeobecnými zmluvnými podmienkami k Zmluve o NFP a ostatnou zmluvnou dokumentáciou týkajúcou sa NFP a vyššie uvedeného projektu a zaväzuje sa aktívne spolupodieľať na naplňaní merateľných ukazovateľov projektu.“*
- Predmetom tohto Dodatku je zmena Článku II. Zmluvy – „Predmet zmluvy“ tak, že vypúšťa znenie bodu č. 2 a nahrádza ho nasledovným textom:
  - Predmetom zmluvy je hnutelný majetok:*
  - i. Kolesový traktor John Deere 6145 M s min. výkonom cca 150 koní, ŠPZ – RA988BN, VIN: 1L06145MCLK958262, farba zelená - 1 ks a Príslušenstvo: a) čelný nakladač - príslušenstvo k traktoru (prípojné zariadenie) / Čelný nakladač 623R - 1ks, farba zelená, VIN: 1CC663RCPKX201429.*

- b) lopata - príslušenstvo k čelnému nakladaču (prídavné zariadenie)/Štandard Lopata - 1 ks,
  - c) lopata s hydraulicky ovládaným pridržiavačom - príslušenstvo k čelnému nakladaču (prídavné zariadenie) / Lopata s pridržiavačom - 1 ks,
  - d) pracovné vidly s hydraulicky ovládaným pridržiavačom (prídavné zariadenie) / Vidly s pridržiavačom - 1 ks,
  - e) príves nákladný za traktor kategória R3a, VIN: SU9ML1PMTBM083038, výrobcu: MARPOL MARCIN KUBIK, POL - úžitková nosnosť min. 7 ton,
  - f) reťazový nosič kontajnerov - príslušenstvo k traktoru (prípojnú zariadenie) / FORMAL TN NKR 10,7 1 ks, VIN: TK9FRNYC1MMFT7004, ŠPZ: RA587YB.
- ii. **Vozidlo na zber BRKO - 240L BIO nádob Acros, Mercedes - Benz, označenie 1830 - 1 ks, VIN: W1T96400310580597, ŠPZ: RA735BP, farba oranžová.**
- iii. **Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí:**
- a) vaňový kontajner min. 7 m<sup>3</sup> - zatvorený - 3 ks,
  - b) vaňový kontajner min. 7 m<sup>3</sup> - otvorený so sklopným čelom - 4 ks,
  - c) vaňový kontajner min. 5,5 m<sup>3</sup> - otvorený so sklopným čelom - 4 ks,
  - d) nádoba na BIO 240 L hnedá s mriežkou - 1100 ks.

3. Predmetom tohto Dodatku je zmena Článku III. Zmluvy - „Čas plnenia“ tak, že vypúšťa celý Článok III. a nahrádza ho nasledovným textom:

### **Článok III. - Čas plnenia**

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú od 13.11.2024 do 31.12.2029.
2. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po jej zverejnení v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.
3. Po uplynutí doby platnosti tejto Zmluvy je Správca povinný protokolárne, v stave spôsobilom na užívanie s prihliadnutím na bežné opotrebenie, spolu so všetkými dokladmi o servisovaní a vykonaní opráv, vrátiť príslušenstvo zberného dvora Vlastníkovi.

4. Predmetom tohto Dodatku je zmena Článku IV. Zmluvy - „Cena a platobné podmienky“ tak, že vypúšťa bod. č. 2 a bod. č. 3.
5. Predmetom tohto Dodatku je zmena Článku VIII. Zmluvy - „Práva a povinnosti Zmluvných strán“ tak, že vypúšťa celý Článok VIII. a nahrádza ho nasledovným textom:

### **Článok VIII. - Práva a povinnosti Zmluvných strán**

1. Správca je povinný vykonávať svoju činnosť v zmysle tejto zmluvy tak, aby prevádzkovanie zariadení zberného dvora plnilo svoj účel.
2. Správca bude v súvislosti s prevádzkou predmetu projektu viesť oddelené účtovníctvo.
3. Majetok nadobudnutý z NFP musí byť v účtovnej evidencii vlastníka, pričom nie je možné meniť povahu vlastníctva. Správca je povinný analyticky účtovať o prevádzkovaní majetku nadobudnutého/zhodnoteného z NFP.
4. Správca sa zaväzuje minimálne raz ročne predkladať všetky doklady potrebné pre vlastníka k správne a úplnému vypracovaniu monitorovacej správy aj s vyhodnotením plnenia jednotlivých merateľných ukazovateľov. Zároveň je správca povinný viesť účtovníctvo na analytických účtoch alebo v analytickej evidencii vedenej v technickej forme za účelom preukázania výstupov z účtovného systému o účtovaní všetkých skutočností týkajúcich sa prevádzkovania projektu počas obdobia udržateľnosti, ako je účtovný rozvrh vytlačený z účtovného programu, obraty hlavnej knihy jednotlivých účtov, účtovné zápisy z denníka.

5. *Správca sa zaväzuje, že sa bude o zariadenia zberného dvora starať a vykonávať všetku potrebnú starostlivosť pre zachovanie jeho hodnoty a účelu, na ktorý bol určený a využívať právne prostriedky na ochranu prevádzkovaného majetku, v prípade spôsobenej škody túto neodkladne oznámiť Vlastníkovi.*
  6. *Správca sa zaväzuje chrániť zariadenia zberného dvora pred odcudzením, poškodením, zničením, stratou alebo zneužitím, pričom pri zistení niektorej z uvedených udalostí v súvislosti s prevádzkovaným majetkom, je Správca povinný bez zbytočného odkladu, najneskôr do 3 dní po zistení škody, oznámiť túto skutočnosť Vlastníkovi.*
  7. *Správca zodpovedá za škody na zariadeniach zberného dvora bez ohľadu na zavinenie, ako aj za škody, ku ktorým dôjde nesplnením alebo opomenutím povinností alebo nedodržaním iných predpisov.*
  8. *Správca sa zaväzuje, že sa bude o zverený majetok riadne starať a vykonávať všetku potrebnú starostlivosť pre zachovanie jeho hodnoty a účelu, na ktorý bol určený a znášať všetky náklady na opravu a údržbu tohto majetku.*
  9. *Správca sa zaväzuje participovať všetkými svojimi kapacitami na napĺňaní merateľných ukazovateľov projektu.*
  10. *Správca nesmie užívať zverený majetok na iné účely (podnikanie) ako na prevádzkovanie pre vlastníka v zmysle udržateľnosti výsledkov projektu.*
  11. *Správca je povinný dodržiavať platné právne predpisy k prevádzke majetku, zabezpečeniu požiarnej ochrany, bezpečnosti pri práci, ako i ochrany majetku.*
  12. *Správca je povinný po ukončení prevádzkovania protokolárne odovzdať Vlastníkovi zariadenia zberného dvora v stave zodpovedajúcom jeho obvyklému opotrebovaniu.*
  13. *Správca je povinný dodržiavať pokyny Vlastníka v súlade s jeho záujmami a v zmysle indikátorov výsledku a dopadu projektu, merateľné ukazovatele uvedené v Zmluve o NFP.*
  10. *Správca je povinný prevádzkovať a užívať zariadenia zberného dvora výlučne podľa projektu: Zberný dvor Revúca, kód projektu v ITMS 2014+: 310011Y082.*
  11. *Správca je povinný umožniť Vlastníkovi vykonať kontrolu dodržiavania povinností Správcu vyplývajúcich zo zákona alebo z tejto zmluvy, a na tento účel:*
    - a) *mu poskytnúť potrebnú súčinnosť,*
    - b) *na základe vzájomnej dohody mu umožniť vstup do priestorov zberného dvora za účelom kontroly príslušenstva zberného dvora,*
    - c) *strpieť výkon kontroly, pričom porušenie tejto povinnosti je považované za podstatné porušenie zmluvy s možnosťou Vlastníka odstúpiť od zmluvy.*
  12. *Vlastník sa zaväzuje odovzdať Správcom zariadenia zberného dvora v stave spôsobilom na prevádzkovanie. O odovzdaní príslušenstva zberného dvora sa spíše medzi zmluvnými stranami odovzdávací a preberací protokol.*
  13. *Vlastník je oprávnený požadovať od Správcu všetky potrebné informácie v súvislosti s plnením cieľov projektu.*
  14. *Vlastník je oprávnený kontrolovať stav zvereného príslušenstva zberného dvora ako aj plnenie cieľov a ukazovateľov projektu Správcom.*
6. Predmetom tohto Dodatku je zmena Článku IX. Zmluvy – „Kontrola“ tak, že vypúšťa znenie bodu č. 3 a nahrádza ho nasledovným textom:
3. *Správca sa zaväzuje umožniť výkon kontroly a poskytnúť všetku súčinnosť týmto oprávneným osobám v zmysle čl. 12 ods. 1 VZP, a to:*
    - a) *Poskytovateľ a ním poverené osoby,*
    - b) *Útvar vnútorného auditu RP / a ním poverené osoby,*
    - c) *NKÚ SR, Úrad vládneho auditu a nimi poverené osoby,*

- d) OA, jeho spolupracujúce orgány a osoby poverené na výkon kontroly/audit,
- e) Splnomocnení zástupcovia EK a Európskeho dvora audítorov,
- f) Orgán zabezpečujúci ochranu finančných záujmov EÚ,
- g) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až e) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a právnymi aktmi EÚ.

4. Ostatné ustanovenia Zmluvy vrátane príloh zostávajú týmto dodatkom nezmenené.

### **Článok III. Záverečné ustanovenia**

1. Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.
2. Dodatok je vyhotovený v dvoch rovnopisoch každý s platnosťou originálu pre každú zmluvnú stranu po jednom vyhotovení.
3. Zmluvné strany prehlasujú, že ich prejavy vôle pri uzavretí Dodatku sú slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné. Zmluvná vôľa oboch zmluvných strán nie je ničím obmedzená a Dodatok nepodpisujú v tiesni, v omyle ani za nápadne nevýhodných podmienok.
4. Zmluvné strany prehlasujú, že sú oprávnené a plne spôsobilé k uzavretiu tohto Dodatku. Pred jeho podpisom si Dodatok prečítali, obsahu porozumeli, plne s ním súhlasia a na znak svojej vôle byť ním viazaní ho vlastnoručne podpisujú.

V Revúcej, dňa 17.12.2024

V Revúcej, dňa 17.12.2024

**Vlastník:**

**Správca:**

---

Ing. Július Buchta, MBA  
primátor mesta

---

Mgr. Ondrej Báňas  
riaditeľ spoločnosti